



## SCHOOL DISTRICT 54

Ensuring Student Success

524 East Schaumburg Road  
Schaumburg, Illinois 60194

Phone 847/357-5036  
FAX 847/357-5006  
TTY 847/357-5076  
<http://sd54.org>

Andrew D. DuRoss  
Superintendent of Schools

Diciembre 2017

Estimado Padre/Tutor,

A partir del 5 de diciembre todos, los maestros, los padres, tutores y estudiantes de Illinois tendrán la oportunidad de participar en la *Encuesta de Illinois "5Essentials": Organizando Escuelas para el Mejoramiento*. Como padre de familia, esta oportunidad le permitirá compartir sus pensamientos acerca de los elementos importantes de la eficacia de la escuela y nos ayudara en el manejo de las mejoras escolares.

La encuesta de Illinois "5Essentials" se administrará en línea en nombre de la Junta de Educación del Estado de Illinois. El estudio utiliza cinco indicadores que pueden conducir a resultados importantes en los estudiantes, incluyendo la mejora en la asistencia y mayores ganancias en la puntuación de las pruebas. La investigación ha demostrado que las escuelas fuertes en estos indicadores son 10 veces más propensas a mejorar el aprendizaje del estudiante. Los cinco indicadores son:

- Líderes eficaces
- Maestros de colaboración
- Familias involucradas
- Entornos favorables
- Instrucción ambiciosa

### **Encuesta para padres – para todos los padres del Distrito 54**

El Distrito 54 ha escogido proveer la encuesta "5Essentials" a los padres. Animamos a todos los padres del distrito que tengan hijos matriculados en algún programa del Distrito 54 ya sea preescolar, en la escuela primaria o secundaria a participar en esta encuesta opcional. La encuesta para los padres consta de solo 26 preguntas y el estado estima que se puede completar en 10 minutos. La encuesta está disponible en inglés y español.

Si los padres tienen más de un niño en la misma escuela deben completar solo una encuesta para esa escuela. Además, solo un padre o tutor por hogar podrá participar en la encuesta. Los padres de los niños matriculados en múltiples escuelas pueden tomar la encuesta, una vez, por cada escuela. Las escuelas están ordenadas alfabéticamente usando sus nombres completos (por ejemplo, la escuela secundaria Jane Addams se enumera en J no, A de Adams).

El Estado no proporciona copias de esta encuesta. Si usted no tiene acceso a una computadora, puede usar una en una de nuestras bibliotecas locales. También vamos a tener computadoras disponibles para los padres en nuestras escuelas. Llame a la escuela de su hijo si usted está interesado en realizar la encuesta en una escuela del Distrito 54.

Si al menos el 20 por ciento de los padres responden a la encuesta, un reporte para los padres será generado por el estado. Los datos referentes a este reporte no serán incluidos en la Cartilla Escolar del Estado. El año pasado ninguna de nuestras escuelas logró alcanzar este número. Estamos esperanzados en lograr la meta este año.

Para participar en la encuesta de los padres, por favor visite <https://survey.5-essentials.org/Illinois/> entre el 5 de diciembre del 2017 y el 31 de enero del 2018. Cuando busque el nombre de su escuela recuerde que debe buscar el nombre completo (por ejemplo, busque en la sección J de Jane Addams Junior High School, no en A para Addams).


### **Encuesta de estudiantes – de cuarto hasta el octavo grado en el Distrito 54**

Solamente a los estudiantes en los grados 4° a 12° tomarán la encuesta. Las escuelas del Distrito 54 darán tiempo en la escuela a los estudiantes de los grados 4° a 8° para participar en la encuesta durante la semana. Usted puede ver las preguntas que contestaran los estudiantes visitando <http://Illinois.5-essentials.org>. La encuesta a los estudiantes también estará disponible en inglés y español. Las preguntas están en un nivel de lectura de cuarto grado y se permitirá acomodo razonable. Keller administrará la encuesta a los estudiantes el 12 de enero de 2018. Si usted no desea que su hijo participe, por favor contacte al director de la escuela en o antes del 8 de enero del 2018. Si usted tiene niños en más de una escuela en los grados 4° a 8°, debe comunicarse con el director de cada escuela.

Las identidades de los padres y estudiantes se mantendrán totalmente confidenciales y las respuestas de la encuesta no se vincularán a ningún individuo.

Si usted tiene alguna pregunta acerca de la encuesta, por favor póngase en contacto con el servicio al cliente de “5Essentials” al (866) 440-1874 o [5essentials@uchicago.edu](mailto:5essentials@uchicago.edu).

Sinceramente,



Superintendente Andrew D. DuRoss